

MUNICIPIUL CRAIOVA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI CRAIOVA

HOTĂRÂREA NR. 41
privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Craiova,
pe anul 2016

Consiliul Local al Municipiului Craiova, întrunit în ședința extraordinară din data de 02.02.2016;

Având în vedere rapoartele nr.14820/2016 și nr.18083/2016 întocmite de Direcția Economico - Financiară prin care se propune aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Craiova, pe anul 2016;

În conformitate cu prevederile Legii bugetului de stat nr.339/2015, Legii nr.273/2006 privind finanțele publice locale, modificată și completată și Legii nr.69/2010 a responsabilității fiscal-bugetare, modificată și completată;

În temeiul art.36 alin. 2, lit b coroborat cu alin. 4, lit. a și art.45, alin. 2, lit. a, art. 61, alin. 2 și art.115, alin.1, lit.b din Legea nr.215/2001, republicată, privind administrația publică locală;

HOTĂRĂȘTE:

Art.1. Se aprobă bugetul de venituri și cheltuieli al municipiului Craiova, pe anul 2016, după cum urmează:

a) total venituri – 584.650,00 mii lei (461.629,00 mii lei – veniturile secțiunii de funcționare și 123.021,00 mii lei veniturile secțiunii de dezvoltare);

b) total cheltuieli – 593.169,00 mii lei (461.629,00 mii lei – cheltuielile secțiunii de funcționare și 131.540,00 mii lei – cheltuielile secțiunii de dezvoltare),

conform anexelor nr.1- 18 care fac parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.2. Se aprobă utilizarea, în anul bugetar 2016, a excedentului aflat în sold la finele anului 2015, în sumă de 8.519,00 mii lei, conform anexei nr.16.

Art.3. Primarul Municipiului Craiova, prin direcțiile și serviciile din cadrul aparatului de specialitate și ordonatorii terțiari de credite vor aduce la îndeplinire prevederile prezentei hotărâri.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,
Traian Alexandru Corneliu BEȚIU

CONTRASEMNEAZĂ,
PT. SECRETAR,
Ovidiu MISCHIANU

PROGRAM DE INVESTITII PUBLICE 2016
- BUGETUL LOCAL -
sursa: venituri curente

mii lei

Cap. 51.02 (Autoritati publice si actiuni externe)		
	Reabilitare si modernizare Centru Recuperare Lunca, B-dul Stirbei Voda, nr. 106 (PT+ex.)	7.955
	Achizitie licente	90
	Achizitie Modul pentru listare deblocari de cont sume poprite	4
	Achizitie Modul executare silita chirii si concesiuni	15
	Achizitie Modul executori judecatoresti	15
	Achizitie Licenta Modul Regularizare	18
	Achizitie drona pentru fotogrametrie	6
	Aport la capital social pentru R.A.T. S.R.L.	1
	Aport la capital social pentru Termo Urban Craiova S.R.L.	18
	TOTAL CAP. 51.02	8.122
Cap. 61.02 (Ordine publica si siguranta nationala)		
	Achizitie centrala de instiintare-alarmare cu comunicatie prin circuit telefonic dedicat, internet/intranet, (TCP/IP), telefonie mobila GSM si canal radio dedicat VHM	54
	<i>TOTAL CAP. 61.02.05 Protectie civila și protecția contra incendiilor (protecție civilă nonmilitară)</i>	<i>54</i>
	TOTAL CAP. 61.02	54
Cap. 65.02 (Învățământ)		
C.N. Carol I -(PMC):	Reabilitare si consolidare corp central C.N. Carol I si Opera Romana Craiova (DALI+PT)	412
C.N. Elena Cuza – (tertiar)	Reabilitare retea termica de incinta (as.th.+ex.)	484
Colegiul Stefan Odobleja – (tertiar)	Reabilitarea rețelei de alimentare cu apa potabila din incinta (ex.)	464
Scoala Gimnaziala Sf. Dumitru – (tertiar)	Extindere scoala cu clasele I-VIII (reactualizare valoare rest de executat + documentatie de autorizare continuare de lucrari+ex.)	1.162
Liceul Tehnologic George Bibescu–(tertiar)	Achizitie gigacalorimetre	7
Liceul Matei Basarab - (tertiar)	Sala multifunctionala si corp de legatura cu scoala (P.T.)	1
Colegiul Tehnic de Industrie Alimentara– (tertiar)	Schimbare destinație din spațiu pentru morărit în spațiu pentru activități de instruire practică în specializarea alimentație publică și turism (PT)	1
Liceul cu program sportiv Petrache Triscu–(tertiar)	Amenajare camin internat elevi si cantina elevi in cladirea din str. Crisului nr.9 (PT)	40
Scoala Gimnaziala „Traian” - (tertiar)	Mansardare si schimbare invelitoare corp C2 (ex.)	290

Scoala Gimnaziala Ghe. Bibescu pt. Scoala nr.27 Popoveni – (tertiar)	Reabilitare corp scoala, construire si amenajare grupuri sanitare (ET+DALI+PT)	60
Scoala Gimnaziala Ghe. Bibescu pt. Gradinita nr.34 Popoveni–(tertiar)	Construire si amenajare grupuri sanitare (ET+DALI+PT)	25
Scoala Gimnaziala Ghe. Bibescu pt. Scoala nr.27 Popoveni – (tertiar)	Utilitati (racord canalizare)	5
TOTAL CAP. 65.02		2.951
Cap. 66.02 (Sanatate)		
	Amenajare cladire pavilion pentru sectii aferente Spitalului Filantropi (P.T.+ex.)	9.481
TOTAL CAP. 66.02		9.481
Cap. 67.02 (Cultura, recreere si religie)		
	Complex Sportiv Craiova – Stadion de fotbal , B-dul Stirbei Voda nr.34, Municipiul Craiova, judetul Dolj (PT+ex.)	6.352
	Regenerare urbana in mun. Craiova prin revitalizarea Zonei Cornitioiu (SF)	128
	Stadion de atletism cu capacitate de peste 5000 de locuri (PT+ex.)	2.904
	Achizitie cu montaj sistem de irigat cu aspersoare pop-up	387
	Achizitie aparat statie cu 5 (cinci) posturi de lucru	51
	Achizitie buldoexcavator pe roti	436
	Achizitie autogreder	960
	Achizitie cu montaj pardoseala sportiva pentru exterior	200
TOTAL CAP. 67.02.05.03 (Intretinere gradini publice, parcuri, zone verzi, baze sportive si de agrement)		11.418
	Reabilitare fantani pentru baut apa, de tip cismele (de perete): Purcarului, Popova, Jianu (ET+DALI+PT)	49
TOTAL CAP. 67.02.03.12 (Consolidarea si restaurarea monumentelor istorice)		49
TOTAL CAP. 67.02		11.467
Cap. 68.02 (Asigurari si asistenta sociala)		
	Reabilitare imobil din str. Oltet nr.5 – Cresa nr.1 -E.T.+D.A.L.I. (tertiar)	20
TOTAL CAP. 68.02.11 (Crese)		20
	Extindere prin supraetajare a imobilului din str. Raului nr. 42, destinat Centrului Social de Urgenta Sfantul Vasile, pentru persoanele fara adapost din mun. Craiova (E.T.+D.A.L.I)	40
TOTAL CAP. 68.02.50 (Alte cheltuieli in domeniul asigurarilor si asistentei sociale)		40
TOTAL CAP. 68.02		60
Cap. 70.02 (Loc., serv. si dezv. publica)		
	Concesionarea Serviciului de iluminat public din mun. Craiova	2.532
	Extinderea retelei de distributie a energiei electrice in cartierul Veterani (ex.) - cofinantare la CEZ Distributie	200
TOTAL CAP. 70.02.06 (Iluminat public)		2.732

	Reactualizare PUZ Romanescu-Hipodrom	13
	Reactualizare PUZ Revitalizarea Centrului Istorice – zona Pilot – Lipsania Craiovei	11
	Realizare PUG municipiul Craiova	100
	Reactualizare PUZ – zona Cornitoiu	7
	Supraveghere intrari in mun. Craiova prin camere video (S.F.)	30
	Rețele utilitati, bransamente Stadion de atletism cu capacitate de peste 5000 de locuri (PT+ex.)	1.875
	TOTAL CAP. 70.02.50 (Alte servicii in domeniul locuintelor, serviciilor si dezvoltarii comunale)	2.036
	TOTAL CAP. 70.02	4.768
Cap. 74.02 (Protectia mediului)		
	Achizitie utilaj tip Autospeciala multifunctionala – pt. S.C. Salubritate Craiova SRL	653
	TOTAL CAP. 74.02.05.01 (Salubritate)	653
	Amenajare canal Cornitoiu tronsoanele cuprinse intre: 1) str. George Enescu si str. Dacia si 2) str. Deceneu si str. Bariera Valcii si preluarea izvoarelor costiere str. Paraului – tronsonul zona Cimitir Sineasca-str. G.Enescu (PT+ex.)	3.000
	Statie de tratare ape reziduale „Craiova Water Park” (ex.)	267
	Alimentare cu apa si canalizare str. Aleea 4 Brestei (ex.)	1
	TOTAL CAP. 74.02.06 (Canalizarea si tratarea apelor reziduale)	3.268
	TOTAL CAP. 74.02	3.921
Cap. 84.02 (Transporturi)		
	Modernizare str. Aleea 2,3 Garlesti (E.T.+D.A.L.I.)	10
	Modernizare str. Artileriei (E.T.+D.A.L.I.)	10
	Modernizare str. Brasov (E.T.+D.A.L.I.)	7
	Modernizare str. Cornului (E.T.+D.A.L.I.)	10
	Modernizare str. Infanteriei (E.T.+D.A.L.I.)	7
	Modernizare str. Plopului (E.T.+D.A.L.I.)	7
	Amenajare sens giratoriu de circulatie la intersectia str. Calea Bucuresti cu str. Tehnicii si cu str. Eustatiu Stoenescu (ex.)	1.646
	Reabilitare si modernizare strada Bucovat si reabilitare strazi: Henry Ford, Parangului (P.T.+ex)	6.308
	Reabilitare strada Cosuna si modernizare strazi: Eliza Opran, Crinului si Aleea I,II,III, Poienii si alee, Alecu Russo, Codlea, Girlesti, Razelm, Izvorul Rece, Maria Rosetti, Aleea IV Simnic (PT+ex.)	5.263
	Realizare pasaj denivelat subteran pe sub intersectia strazii Aries cu str. A.I.Cuza si, respectiv, cu str. Imparatul Traian, in vederea preluarii traficului auto pe bvd. Carol I – str. Aries (expropriere)	12
	TOTAL CAP. 84.02.03.03 (Strazi)	13.280
	TOTAL CAP. 84.02	13.280
TOTAL GENERAL		<u>54.104</u>

**Președinte de ședință,
Traian Alexandru Corneliu Bețiu**

PROGRAM DE INVESTITII PUBLICE 2016
- BUGETUL LOCAL -
sursa: excedent

mii lei

Cap. 66.02 (Sanatate)		
	Amenajare cladire pavilion pentru sectii aferente Spitalului Filantropia (P.T.+ex.)	8.519
	<i>TOTAL CAP. 66.02</i>	8.519
TOTAL GENERAL		<u>8.519</u>

Președinte de ședință,
Traian Alexandru Corneliu Bețiu

PROIECTE CU FINANTARE DIN FONDURI EXTERNE NERAMBURSABILE POSTADERARE
 IN ANUL 2016

Capitol Bugetar	Denumire	Total (mii lei)
Cap. 65.02 (Invatamant)		
65.02.04.02	Reabilitare Grup Scolar ICM George Bibescu Craiova ca scoala de arte meserii (asistenta tehnica+executie)	786
56.01.03		786
	TOTAL CAP. 65.02:	786
56.01.03		786
	TOTAL CAP. 65.02.04.02:	786
56.01.03		786
Cap. 67.02. (Cultura, recreere si religie)		
67.02.03.07	Reabilitare Camin Cultural Pielesti (Asistenta tehnica+executie)	517
56.01.03		517
67.02.05.03	Craiova Water Park-Complex de agrement acvatic in Parcul Tineretului din Municipiul Craiova (Asistenta tehnica+executie)	15.507
56.01.03		15.507
67.02.03.04	Reabilitare Teatru de vara din Parcul Nicolae Romanescu (Asistenta tehnica+executie)	310
56.01.03		310
67.02.05.03	Amenajarea de parcuri si gradini publice in municipiul Craiova - Parcul Nicolae Romanescu (proiectare, asistenta tehnica si executie)	36.730
56.01.03		36.730
	TOTAL CAP. 67.02 din care:	53.064
56.01.03		53.064
	TOTAL CAP. 67.02.03.07:	517
56.01.03		517
	TOTAL CAP. 67.02.03.04	310
56.01.03		310
	TOTAL CAP. 67.02.05.03	52.237
56.01.03		52.237
Cap. 70.02. (Loc., serv. si dezv. Publica)		
70.02.50.	Amenajare si revitalizare Centrul Istoric din municipiul Craiova	2
56.01.03		2
70.02.03.30	Cresterea eficientei energetice a blocurilor de locuinte in municipiul Craiova - proiectare	386
56.01.03		386
70.02.03.30	Cresterea eficientei energetice a blocurilor de locuinte in municipiul Craiova - EFFECT 20.1 - (Asistenta tehnica+executie)	1.769
56.01.03		1.769
70.02.03.30	Cresterea eficientei energetice a blocurilor de locuinte in municipiul Craiova - EFFECT 30.1 - (Asistenta tehnica+executie)	845
56.01.03		845
	TOTAL CAP. 70.02	3.002
56.01.03		3.002
	TOTAL CAP. 70.02.03.30:	3.000
56.01.03		3.000
	TOTAL CAP. 70.02.50	2

56.01.03		2
Cap. 80.02. (Actiuni generale economice, comerciale si de munca)		
80.02.01.30	Business Center Sud Craiova - asistenta tehnica + executie	763
56.01.03		763
	TOTAL CAP. 80.02 din care:	763
56.01.03		763
	TOTAL CAP. 80.02.01.30:	763
56.01.03		763
Cap. 84.02 (Transporturi)		
84.02.03.03	Reabilitarea infrastructurii rutiere pe relația nord - sud - est a polului de creștere Craiova în vederea fluidizării traficului în zona metropolitană craiova (3 strazi) (Asistenta tehnica+executie)	6.765
56.01.03		6.765
84.02.03.02	Dezvoltarea transportului ecologic în municipiul Craiova - AT+ Executie	300
56.01.03		300
84.02.50	Amenajare parcare subterana în zona Teatrului National - (Asistenta tehnica+executie)	31
56.01.03		31
	TOTAL CAP. 84.02 din care:	7.096
56.01.03		7.096
	84.02.03.02:	300
56.01.03		300
	84.02.03.03:	6.765
56.01.03		6.765
	84.02.50:	31
56.01.03		31
	TOTAL GENERAL	64.711
56.01.03		64.711
	Din care:	
	42.02.20 - Subventii de la bugetul de stat catre bugetele locale necesare sustinerii derularii proiectelor finantate din FEN postaderare	13.738
	45.02 - Sume FEN postaderare în contul platilor efectuate si prefinantari	41.604
45.02.01.02		41.604
	Venituri proprii	9.369

PRESEDINTE DE SEDINTA
TRAIAN ALEXANDRU CORNELIU BETIU

PROIECTE CU FINANTARE DIN FONDURI EXTERNE NERAMBURSABILE PERIOADA
 2014-2020
 IN ANUL 2016

Capitol Bugetar	Denumire	Total (mii lei)
Cap. 51.02 (Autorități publice și acțiuni externe)		
51.01.03	Reabilitare sediu Primăria Municipiului Craiova str. A. I. Cuza nr. 7 (asistenta tehnica+executie)	1
58.01.01		1
58.01.02		
58.01.03		0
51.01.03	Amenajare clădire str. A. I. Cuza, nr. 1 (asistenta tehnica+executie)	1
58.01.01		1
58.01.02		
58.01.03		0
	<i>TOTAL CAP. 51.02 din care:</i>	2
58.01.01		2
58.01.02		0
58.01.03		0
	<i>TOTAL CAP. 51.02.01.03:</i>	2
58.01.01		2
58.01.02		0
58.01.03		0
Cap. 65.02 (Invatamant)		
65.04.02	Reabilitare gradinite, licee tehnologice, scoli profesionale - proiectare	10
58.01.01		10
58.01.02		
58.01.03		
65.04.02	Reabilitare si modernizare la CN Elena Cuza - corp principal de cladire si teren de sport (asistenta tehnica+executie)	1
58.01.01		1
58.01.02		
58.01.03		0
65.04.02	Reabilitare și consolidare corp central Colegiul Național Carol I și Opera Română Craiova (asistenta tehnica+executie)	1
58.01.01		1
58.01.02		0
58.01.03		0
	<i>TOTAL CAP. 65.02:</i>	12
58.01.01		12
58.01.02		0
58.01.03		0
	<i>TOTAL CAP. 65.02.04.02:</i>	12
58.01.01		12
58.01.02		0
58.01.03		0
Cap. 67.02. (Cultura, recreere si religie)		
67.02.05.03	Regenerare urbana in Municipiul Craiova prin revitalizarea zonei Cornitioiu (PT+executie)	10

58.01.01		10
58.01.02		
58.01.03		
	TOTAL CAP. 67.02.05.03	10
58.01.01		10
58.01.02		0
58.01.03		0
Cap. 68.02. (Asistenta sociala)		
68.02.04	Promovarea incluziunii sociale si combaterea saraciei in comunitatile defavorizate	322
58.01.01		322
58.01.02		
58.01.03		
	TOTAL CAP. 68.02 din care:	322
58.01.01		322
58.01.02		0
58.01.03		0
	TOTAL CAP. 68.02.04	322
58.01.01		322
58.01.02		0
58.01.03		0
Cap. 70.02. (Loc., serv. si dezv. Publica)		
70.02.03.30	Cresterea eficientei energetice a blocurilor de locuinte in municipiul Craiova - proiectare	10
58.01.01		10
58.01.02		0
58.01.03		0
	TOTAL CAP. 70.02	10
58.01.01		10
58.01.02		0
58.01.03		0
	TOTAL CAP. 70.02.03.30:	10
58.01.01		10
58.01.02		0
58.01.03		0
Cap. 84.02 (Transporturi)		
84.02.03.02	Plan de afaceri, memoriu justificativ, documente adiacente in vederea achizitionarii de tramvaie	50
58.01.01		50
58.01.02		
58.01.03		0
84.02.03.02	Achizitie tramvaie	10
58.01.01		10
58.01.02		
58.01.03		0
84.02.03.02	Plan de afaceri, memoriu justificativ, documente adiacente in vederea achizitionarii de autobuze ecologice	50
58.01.01		50
58.01.02		
58.01.03		0
84.02.03.02	Achizitie autobuze ecologice	10
58.01.01		10
58.01.02		
58.01.03		0
84.02.03.02	Extindere sistem de functionare corelata a semafoarelor - proiectare	10
58.01.01		10
58.01.02		

58.01.03		0
	TOTAL CAP. 84.02 din care:	130
58.01.01		130
58.01.02		0
58.01.03		0
	84.02.03.02:	130
58.01.01		130
58.01.02		0
58.01.03		0
	TOTAL GENERAL	486
58.01.01		486
58.01.02		0
58.01.03		0
	Din care:	
	42.02.20 - Subventii de la bugetul de stat catre bugetele locale necesare sustinerii derularii proiectelor finantate din FEN postaderare	0
	45.02 - Sume FEN postaderare in contul platilor efectuate si prefinantari	0
45.02.01.01		
45.02.01.02		
45.02.01.03		
	42.02.62 - Sume alocate din bugetul de stat aferente corecțiilor financiare	0
	Venituri proprii	486

PRESEDINTE DE SEDINTA
TRAIAN ALEXANDRU CORNELIU BETIU

Buget de venituri și cheltuieli
pe anul 2016 și estimări pentru anii 2017-2019
la capitolul 84.02 - TRANSPORTURI

mii lei

Denumirea indicatorilor	Buget inițial 2015	Buget 2015 definitiv	Buget 2016	din care: Plăți restante 2015	Estimări 2017	Estimări 2018	Estimări 2019
1	2	3	4	5	6	7	8
TOTAL, din care:	196.397,00	207.103,00	83.086,00	0,00	87.610,00	85.033,00	100.304,00
Secțiunea de funcționare, total, din care:	51.301,00	68.642,00	60.960,00	0,00	73.775,00	71.496,00	74.579,00
Bunuri și servicii, total, din care:	32.871,00	50.212,00	42.500,00	0,00	56.291,00	53.864,00	56.377,00
- reducere tarif abonamente anumite categorii de cetățeni	2.852,00	2.652,00	2.500,00	0,00	1.275,00	1.390,00	0,00
- pentru străzi	30.019,00	47.560,00	40.000,00	0,00	55.016,00	52.474,00	56.377,00
Subvenții pentru acoperirea diferențelor de preț și tarif	14.374,00	14.374,00	14.404,00	0,00	13.428,00	13.576,00	14.146,00
Rambursări de credite interne	4.056,00	4.056,00	4.056,00	0,00	4.056,00	4.056,00	4.056,00
Secțiunea de dezvoltare, total, din care:	145.096,00	138.461,00	22.126,00	0,00	13.835,00	13.537,00	25.725,00
Alte transferuri	3.850,00	3.900,00	1.620,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Proiecte cu finanțare din FEN postaderare	127.440,00	123.040,00	7.096,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Proiecte cu finanțare FEN postaderare în perioada 2014-2020	0,00	0,00	130,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Cheltuieli de capital, din care:	13.806,00	11.521,00	13.280,00	0,00	13.835,00	13.537,00	25.725,00
- obiective proprii	13.806,00	11.521,00	13.280,00	0,00	13.835,00	13.537,00	25.725,00

Președinte de ședință,
Traian Alexandru Corneliu Bețiu